

始终如一地为您提供帮助

在以下网站上注册产品并获得支持
www.philips.com/support



BT6000



ZH-CN 简明用户手册
EN Short User Manual

PHILIPS



Specifications are subject to change without notice.
2015 © Gibson Innovations Limited. All rights reserved.
This product has been manufactured by, and is sold under the responsibility of WOOX Innovations (Shanghai) Commercial Company Ltd., and WOOX Innovations (Shanghai) Commercial Company Ltd., is the warrantor in relation to this product.
Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used under license from Koninklijke Philips N.V.

BT6000_93_SUM_V2.0



ZH-CN

1 重要信息



警告

- 切勿拆下本扬声器的外壳。
- 切勿将本扬声器放在其他电器设备上。
- 应让本扬声器远离阳光直射、明火或高温。
- 确保始终可轻易地接触到电源线、电源插头或适配器，以便断开扬声器电源。

- 请确保扬声器周围有足够的空间进行通风。
- 在潮湿环境下使用后，请立即用柔软干布清洁本产品。
- 不可将电池置于高温环境，如阳光直射处、明火或类似环境。
- 切勿将适配器置于漏水或溅水环境中。
- 切勿将装有液体的物品放在适配器上。
- 仅使用用户手册中列出的电源。
- 如果将直插式适配器的插头用作断开设备，则断开设备应可以随时使用。



注

- 铭牌（铭牌上的信息包括工作电压）位于主机底部，使用前请先了解铭牌上的相关信息。

2 注意

如果用户未经 Gibson Innovations 的明确许可而擅自对此设备进行更改或修改，则可能导致其无权操作此设备。

本产品采用防水设计，符合 IEC 60529 IPX4。

爱护环境

弃置旧产品



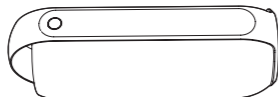
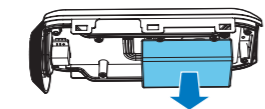
本产品采用可回收利用的高性能材料和组件制造而成。弃置产品时，请不要将其与一般生活垃圾一同丢弃，应将其交给政府指定的回收中心或回收。这样做有利于环保。



注意

- 拆卸内置电池将使保修失效，并可能损坏本产品。

务必让专业人员拆卸产品中的内置电池。



环境信息

为使包装尽量简化，已省去所有不必要的包装材料。包装材料分为三类：纸板（盒）、泡沫塑料（缓冲物）和聚乙烯（袋、保护膜）。本系统的所有材料均可回收和再利用（如果由专业公司拆卸）。请遵守当地有关包装材料、废电池和旧设备的处理的规定。

商标声明

蓝牙® 字样和徽标均为 Bluetooth SIG, Inc. 所有的注册商标，Gibson Innovations Limited 对这些字样和徽标的任何使用均已获得许可。其它商标和商品名称均属于它们各自的所有者。



“N”标志是 NFC Forum, Inc. 在美国及其他国家/地区的商标或注册商标。



此款 II 类设备具有双重绝缘，不提供保护接地。



EN

1 Important



Warning

- Never remove the casing of this speaker.
- Never place this speaker on other electrical equipment.
- Keep this speaker away from direct sunlight, naked flames or heat.
- Make sure that you always have easy access to the power cord, plug, or adaptor to disconnect the speaker from the power.

- Make sure that there is enough free space around the speaker for ventilation.
- After use under humid circumstance, immediately clean the product with a soft dry cloth.
- The battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- The adapter shall not be exposed to dripping or splashing.
- No objects filled with liquids shall be placed on the adapter.
- Use only power supplies listed in the user manual.
- Where the plug of the Direct Plug-in Adapter is used as the disconnect device, the disconnect device shall remain readily operable.



Note

- The type plate is located on the bottom of the apparatus.

2 Notice

Any changes or modifications made to this device that are not expressly approved by Gibson Innovations may void the user's authority to operate the equipment.

This product is designed to be waterproof in compliance with IEC 60529 IPX4.

Care of the environment

Disposal of your old product

Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused.

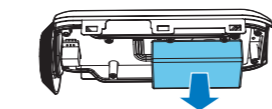
Do not throw away the product with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point or recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



Caution

- Removal of the built-in battery invalidates the warranty and may destroy the product.

Always bring your product to a professional to remove the built-in battery.



Environmental information

All unnecessary packaging has been omitted. We have tried to make the packaging easy to separate into three materials: cardboard (box), polystyrene foam (buffer) and polyethylene (bags, protective foam sheet.)

Your system consists of materials which can be recycled and reused if disassembled by a specialized company. Please observe the local regulations regarding the disposal of packaging materials, exhausted batteries and old equipment.

Trademark notice

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Gibson Innovations Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.



The 'N' Mark is a trademark or registered trademark of NFC Forum, Inc. in the United States and in other countries.



This is CLASS II apparatus with double insulation, and no protective earth provided.



产品中有害物质的名称及含量 Names and Contents of Hazardous Substances

部件名称 Name of the Parts	有害物质 Hazardous Substances					
	铅 (Pb, Lead)	汞 (Hg, Mercury)	镉 (Cd, cadmium)	六价铬 (Chromium (VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
Housing 外壳	○	○	○	○	○	○
Loudspeakers 喇叭单元	○	○	○	○	○	○
PWBs 电路板组件	×	○	○	○	○	○
Accessories (Cables) 附件 (电源线, 连接线)	×	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。
The table is compiled according to SJ/T 11364.

○: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 标准规定的限量要求以下。
○: Indicates that this hazardous substance contained in all of the homogeneous materials for this part is below the limit requirement in GB/T 26572.

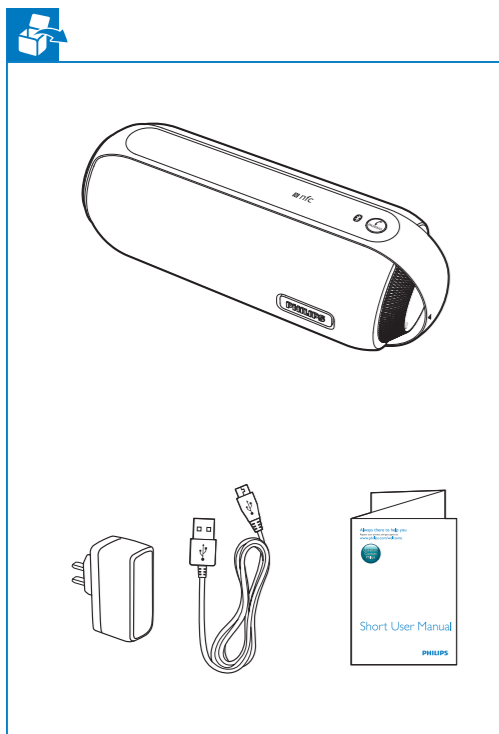
×: 表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 标准规定的限量要求。
×: Indicates that this hazardous substance contained in at least one of the homogeneous materials used for this part is above the limit requirement in GB/T 26572.



环保使用期限 Environmental Protection Use Period

此标志表示的期间 (10 年) 是电子电气产品中有害物质在正常使用的条件下不会发生外泄或突变，电子电气产品使用该电子电气产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

This logo refers to the period (10 years) during which the hazardous substances in electronic and electrical products will not leak or mutate so that the use of these [substances] will not result in any severe environmental pollution, any bodily injury or damage to any assets.



ZH-CN

LED 指示灯	电池状态
呈红色持续亮起	正在充电
关	充满电

注意：

- 扬声器可通过内置电池或交流电源供电。
- 电池电量不足时，红色 LED 指示灯会闪烁。

EN

LED indicator	Battery status
Solid red	Under charging
Off	Fully charged

Note:

- The speaker can operate on either built-in battery or AC power.
- The red LED indicator flashes when the battery level is low.

ZH-CN 要打开或关闭扬声器，请顺时针或逆时针旋转旋钮，直至听到“咔哒”一声。

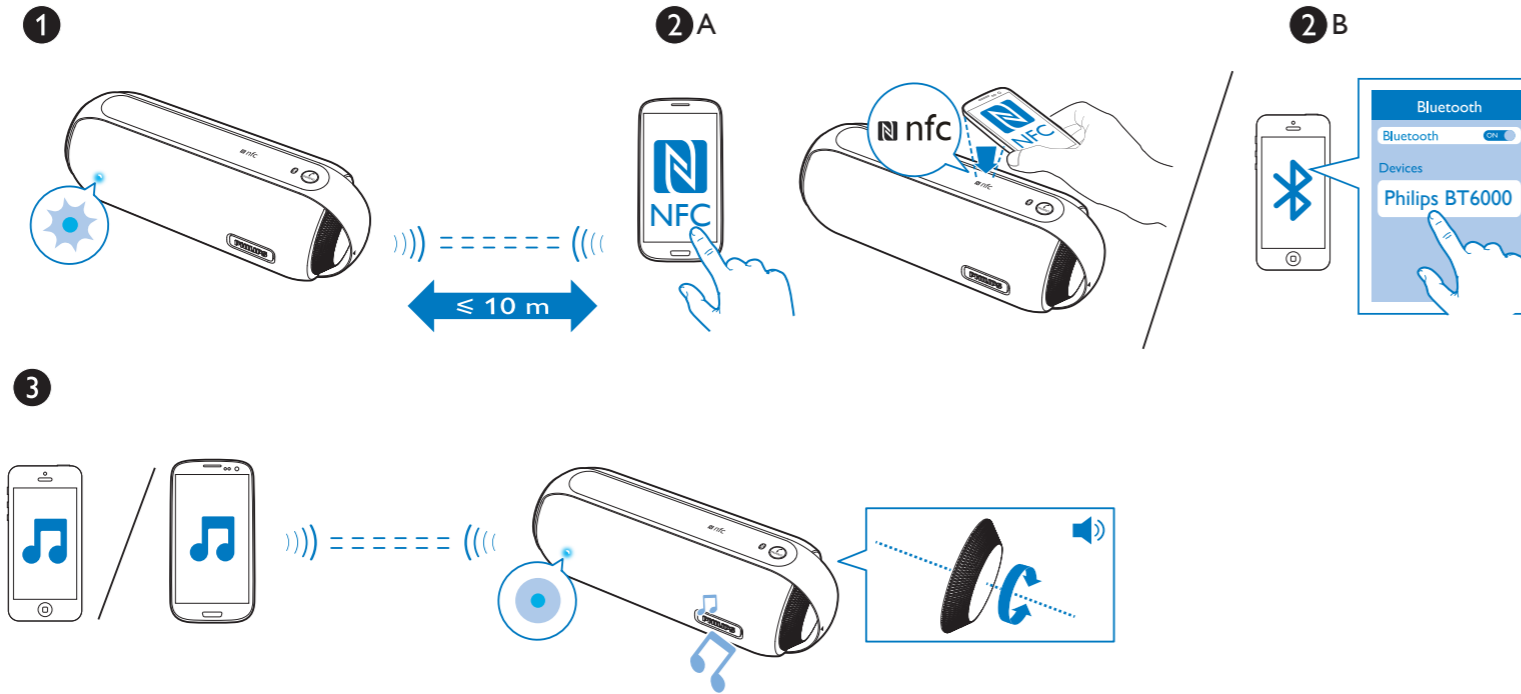
注意：

- 扬声器处于不活动状态 15 分钟后会自动切换至待机模式。
- 如果 LED 指示灯呈红色持续亮起且按下任意键时扬声器无响应，则表示扬声器处于演示模式。按住 PAIRING 15 秒钟可退出该模式。

EN To turn the speaker on or off, rotate the knob clockwise or anticlockwise until you hear a click.

Note:

- The speaker switches to standby mode after 15 minutes of inactivity.
- If the LED indicator is solid red, and the speaker has no response when pressing any key, it means the speaker is in DEMO mode. Press and hold PAIRING for 15 seconds to exit this mode.



ZH-CN 从蓝牙设备播放

- 1 打开扬声器。
↳ 蓝色 LED 指示灯会闪烁。
- 2 选项 A: 对于支持 NFC 的蓝牙设备: 1) 在设备上启用 NFC 功能。2) 用蓝牙设备的 NFC 区域轻击扬声器顶部的 NFC 标签。3) 按照屏幕上的说明完成配对和连接。
选项 B: 对于其他蓝牙设备: 1) 在蓝牙设备上, 启用蓝牙并搜索蓝牙设备。2) 在要配对的设备上, 选择所显示的 [Philips BT6000]。如有必要, 请输入默认密码 "0000"。
↳ 连接成功后, 扬声器会发出两声蜂鸣音, LED 指示灯会变为蓝色持续亮起。
- 3 播放蓝牙设备上的音频。
↳ 音频从设备传输至扬声器。

提示:

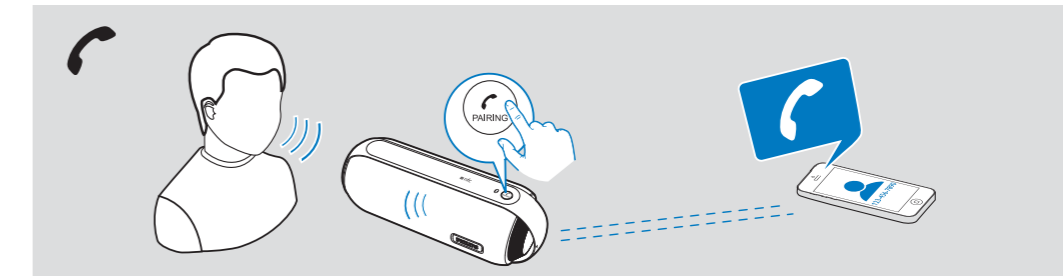
- 连接其他蓝牙设备之前, 请先断开当前设备。
- 如果在要配对的设备上无法找到 [Philips BT6000], 则按住 PAIRING 3 秒钟, 然后重试。

EN Play from Bluetooth-enabled devices

- 1 Turn on the speaker.
↳ The blue LED indicator flashes.
- 2 Option A: For a Bluetooth device that supports NFC: 1) Enable NFC feature on your device. 2) Tap the NFC tag on the top of the speaker with the NFC area of your Bluetooth device. 3) Follow the on-screen instructions to complete the pairing and connection.
Option B: For other Bluetooth devices: 1) On your Bluetooth device, enable Bluetooth and search for Bluetooth devices. 2) Select [Philips BT6000] displayed on your device for pairing. If necessary, enter default password "0000".
↳ After successful connection, the speaker beeps twice, and the LED indicator turns solid blue.
- 3 Play audio on the Bluetooth device.
↳ Audio streams from your device to the speaker.

Tip:

- Before connecting another Bluetooth device, disconnect the current device first.
- If you fail to find [Philips BT6000] for pairing, press and hold PAIRING for three seconds to enter pairing mode.



ZH-CN 当有来电时:

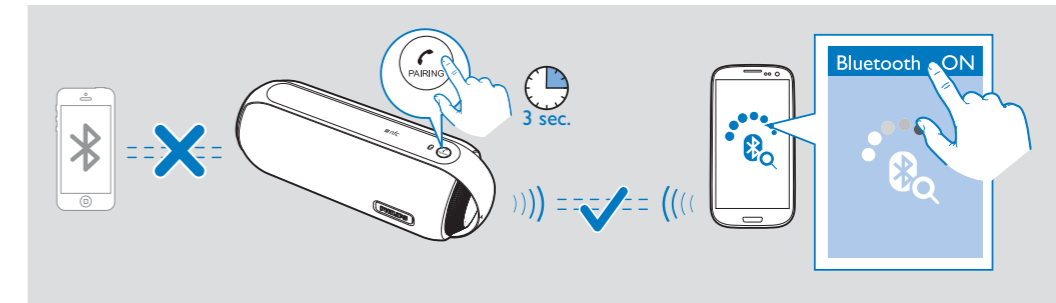
操作	功能
	接听来电。
	通话时, 结束当前通话。
	拒绝来电。
	通话时, 将通话转接至移动设备。

注意: 若有来电, 音乐播放会暂停。

EN When there is an incoming call:

Action	Function
	Answer an incoming call.
	During a call, end the current call.
	Reject an incoming call.
	During a call, transfer the call to your mobile device.

Note: Music play pauses when there is an incoming call.

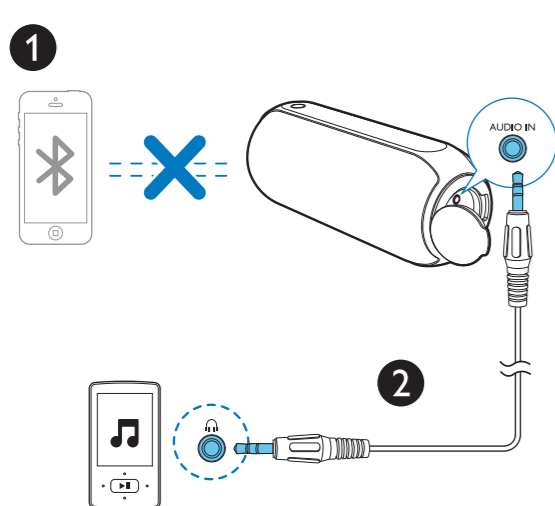


ZH-CN 在没有来电时:

操作	功能
	进入蓝牙配对模式。
	断开当前蓝牙连接。

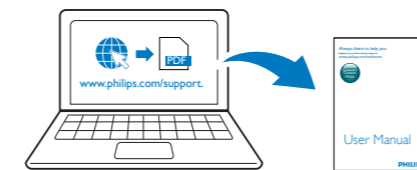
EN When there is no incoming call:

Action	Function
	Enter Bluetooth pairing mode.
	Disconnect current Bluetooth connection.



ZH-CN 注意: 确保通过蓝牙播放的音乐已停止运行。

EN Note: Make sure that music playback through Bluetooth is stopped.



ZH-CN 要下载完整用户手册, 请访问 www.philips.com/support.

EN To download the full user manual, visit www.philips.com/support.



ZH-CN 规格

功放器	
额定输出功率	12 瓦 RMS
频率响应	40 - 20000 赫兹, ±3 dB
信噪比	> 65 dBA
扬声器	
扬声器阻抗	8 欧姆
灵敏度	>85dB/m/W ± 2dB/m/W
蓝牙	
蓝牙版本	V4.0
支持的模式	HFP, A2DP, AVRCP
范围	10 米 (开阔空间)

一般信息

电源	
- 交流电源 (电源适配器)	品牌名称: 飞利浦;
	型号: GME10C-050200FCu;
	输入: 约 100-240 伏, 50-60 赫兹, 0.28 安;
	输出: 直流 5 伏, 2 安;
- 内置电池	锂电池 (3.7 伏, 4400 毫安时)
待机功耗	<1 瓦
环保节能待机功耗	<0.5 瓦
尺寸 - 主装置 (宽 × 高 × 厚)	188 × 70 × 71 毫米
重量 - 主装置	0.5 千克

EN Specifications

Amplifier	
Rated Output Power	12W RMS
Frequency Response	40 - 20000 Hz, ±3 dB
Signal to Noise Ratio	> 65 dBA
Speaker	
Speaker Impedance	8 ohm
Sensitivity	>85dB/m/W ± 2dB/m/W

Bluetooth

Bluetooth Version	V4.0
Supported Profiles	HFP, A2DP, AVRCP
Range	10 m (Free space)
General information	
Power Supply	
- AC Power (power adapter)	Brand name: PHILIPS;
	Model: GME10C-050200FCu;
	Input: 100-240V~, 50-60 Hz, 0.28 A;
	Output: 5V = 2 A;
- Built-in Battery	Li-ion battery (3.7V, 4400 mAh)
Standby Power Consumption	<1 W
Eco Standby Power Consumption	<0.5 W
Dimensions - Main Unit (W × H × D)	
	188 × 70 × 71 mm
Weight - Main Unit	
	0.5 kg